Library Processing Centre,
Serials 2206 E. Mall, U.B.C.
Van. BC V6T 1Z8
Dec. 31/85

UNIVERSITY OF ... FEB - 7 1989 LIBRARY

大漢公報
The Chinese Times
PRINTERS AND PUBLISHERS
PUBLISHED EVERY DAY EXCEPT SUNDAY AND HOLIDAYS BY THE CHINESE FREEMASONS IN CANADA PUBLISHERS LTD
THE OLDEST CHINESE DAILY NEWSPAPER IN CANADA, ESTABLISHED SINCE 1907
"Second class mail registration number 0009"
NO. 1 EAST PENDER STREET
VANCOUVER B.C. V6A 1B9
Phone: (604)685-8575
義氣團結 忠誠救國 義俠除奸
本報創刊於一九〇七年

天氣報告
密雲驟雨有陽光
最高溫度三度
最低零下六度

加首相穆倫尼宣佈 聯邦政府內閣改組

設四委會 削減赤字 改善環境經濟

（渥太華加新社電）加拿大首相穆倫尼昨（卅）日改組內閣，設立四個內閣委員會。

在改組中有若干人獲得晉升，包括：李維斯出任司法部長兼衆議院領袖；華爾葛出任消費者及公司事務部長；麥乃特出任國防部長；韋納出任內政部長，並負責多元文化與入籍事務。

被調任之閣員中，其重要者有原任衛生部長艾柏，調任能源部。原任國防部長比迪調任衛生部長。比迪並兼領內閣新成立之人類資源委員會。

在內閣改組中，有四個新的委員會成立。其中最重要者爲開支審核委員會，由穆倫尼親自主持，其目的在減低赤字，及改善環境與經濟。

內閣閣員沒有人遭受排除。內閣部門其初謠傳削減五、六個之多者，現僅削減一個，減爲卅九個部門。

內閣三名最重要人物副首相馬山高斯基、財長威爾遜及外長卡勒，均不受影響。

內閣名單如下：

首相穆倫尼；外長卡勒；國際貿易部長哥士比；副首相兼農長兼樞密院主席馬山高斯基；公共工程兼加拿大大西洋機會部長麥基；能源礦務及資源部長艾柏；國庫局主席狄高齊；衛生及福利部長比迪；財長威爾遜；區域工業發展部長及國務部長主管科技安達；全國稅收部長哲連納；漁業及海洋部長薛頓；加西經濟多樣化部長兼國務部長主管谷物油籽美雅；國防部長麥乃特；運輸部長保查；電訊部長馬西；就業及移民部長麥道高；退伍軍人部長馬利紹；國務部 長主管就業及移民兼國務部長主管耆英維辛納；國務部長主管林業奧伯利；參院政府領袖兼國務部主管聯邦與省關係穆里；供應與服務部長迪克；印第安事務及北疆發展部長卡迪奧；國務部長主管青年兼國務部長主管健康與業餘運動兼衆議院政府副領袖查理斯；國務部長主管小型商業及旅遊鶴堅；外交關係部長蘭特里；消費者及公司事務部長華爾葛；內政部長兼國務部長主管多元文化及入籍韋納；司法及律政部長兼國會政府領袖李維斯；檢察長兼國務部長主管農業布賴斯；環境部長保查；國務部長主管私營化及監督事務麥道密；國務部長主管運輸馬田；副國防部長歌蓮絲；國務部長主管房屋列威；國務部長主管科技溫格；國務部長主管印第安事務及北疆發展金貝爾；勞工部長比爾；國務部長主管財政羅西爾。

通往卑詩省境內公路全數封閉

亞伯達省大風雪 多處地方受影響

（點問頓加新社電）星期一一場大風雪橫掃大草原的亞伯達省，阻塞了公路，使到繁忙時間交通陷於混亂、學校停課，以及電纜折斷。

大風雪最初在亞省北部醞釀。晨早六時的一場驟雨轉瞬變爲威力十足的大風雪。氣溫在數小時之間下降了三十度。

大風雪隨着南移，中午時侵襲亞省南部和沙省。

點問頓市內汽車慢行如蝸牛，當局於午後即勸告駕車人士避免駕車出外，以便市政府清理街道。

點問頓西北部到卑詩省境的公路、全部要封閉、若干鄉村學校停課。

點問頓國際機場和市區機場雖然有班機遭受阻延，但仍維持服務，不過，航空公司來往東西加的飛機都避經點問頓。

商業中心區內雪紛飛，使到視野減低，影響駕車完全。巴士脫班達一小時，行走時又慢如蝸牛。

點問頓市內大若干辦公室未有開門辦公，其他則提前下班，以便職員在入黑之前回到家分。

五十七家外資銀行業績佳 滙豐與萬國寶通 去年盈利增幅高

（多倫多加新社電）外國銀行設於加拿大的子公司，其一九八八年業務爲業務最佳的年份之一，不過獲利雖然較豐，但距離它們於八年前開業時訂下的目標仍遠。

根據柏拉斯屈達侯斯進行的一項調查顯示，截至一九八八年十月三十一日爲止的財政年度內，外資銀行報稱淨利一億七千八百萬元，對上一年只獲利二千三百一十萬元。

雖然上述調查包括五十七家外資銀行，即所謂附表乙銀行的業績在內，但其實增長的大部份盈利是加拿大匯豐銀行和加拿大萬國寶通銀行的業績。

匯豐銀行去年盈利增加三倍以上，共爲二千零八十萬元。萬國寶通銀行扣除特別開支前的盈利增加百分之二十，共爲三千六百萬元。

於一九八六年收購了卑詩銀行的匯豐銀行爲加拿大第二大外資銀行。萬國寶通銀行名列第三。

調查顯示外資銀行一九八八年的平均資本利潤僅爲百分之六點二二。資產利潤爲百分之三十九。

但加拿大資金的銀行報稱的資本利潤和資產利潤均顯著較高，依序爲百分之十五點四五和百分之七十四。

若干金融界人士認爲外資銀行的經營條件不如加拿大資金銀行般有利例如營業對象受到供不應求的市場限制，使它們降低利率優待大公司以爭取生意。此舉雖然有助於增加所佔市場份量，但獲利無多。

金融界人士又認爲加拿大資金銀行可以從低廉利息的普通存款汲取巨資作爲貸款之用。

加拿大伯奇利銀行總裁認爲外資銀行無法可與加拿大資金銀行爭勝，因爲加拿大資金銀行行規模大，存款客戶多。

公路交通受影響 一人被雪掩喪生

（溫哥華訊）卑詩西北部受雪崩威脅遭遇到歷年來最惡劣的雪崩季節。

卑詩省分區公路主任白高提及上述情況時說，山上的巨大而鬆軟的雪堆，會像炮彈般從天而降，落到下面的公路和市鎮上。在這些地區居住了多年的人都說今年的巨大雪崩情形是他們前所未見的。

迄今爲止，有一人被山上滑下的雪活埋喪生，有三條公路在不同時間受到山下滑下的雪所堵塞。

位於梯利斯以北的若干偏僻市鎮居民已經一星期沒有收到郵件，亦沒有鮮奶和蔬菜供應。

強風亦影響飛機來往和吹斷電纜。

介於美茲雅甸路口與史釗域間的卅七號A公路有一條行車綫於星期日重開行車，但晚上仍須封閉以便清理積雪。

介於美茲雅甸與博昆湖的一段卅七號公路要完全封閉，因爲工作人員須在該處清理路上的巨量雪堆。

在電報溪一處土著區居住的一名八十歲老婦威廉斯埋於雪堆和破屋下的屍體，已於星期六被人掘出。

她遇難之前據說正在她的木屋內對着火爐取暖，豈料山上雪崩破牆而入。

卑詩省西北部出現危險雪崩情況，原因是該區曾下大雪，隨後天氣轉趨溫和兼且下雨。

RRSP 透視

屆指一算，報稅的日期又快到了，爲了減輕稅款的負擔，不少人已開始考慮購買註册退休儲蓄計劃（RRSP），作爲免稅的方法。不過對衆多新移民來說，RRSP可能仍是一個陌生的名字，本報有見及此，特由明日起一連八天，專文連載「RRSP透視」特輯，與讀者談談一般人最關心的事項，敬請讀者垂注。

加軍機赴美演習 在阿拉斯加墜毀

十名傘兵八死兩重傷

（阿拉斯加費爾班克斯加新社卅日電）一架加拿大空軍運輸機于星期日晚上在大霧中企圖在此間東南一個機場降落時，不幸墜毀，最少有八名加拿大空軍人員喪生。

美國軍官洛哲士稱，一架來自點問頓基地的加拿大空軍大力士運輸機，載有八名機員及十名傘兵，在此間一個機場附近墜毀，離開跑道不遠。

該批傘兵是由加拿大前來阿拉斯加，準備參加美軍的演習。

加拿大在點問頓的空軍發言人說，十個傘兵已死去，其餘的兩個亦受重傷。

據說運輸機的製造商說：「該大力士運輸機並非爲極寒冷的天氣而設計。近日來阿拉斯加之嚴寒已創下一個新紀錄，但他們不能確定該機失事是與酷寒有關」。

土著女子自殺 慘遭快車輾斃

（溫哥華訊）昨晨（星期一）約九時許，市中心體育館快車站發生一宗自殺案，一名年約卅歲的印第安女子跳下路軌，當場被空中快車輾斃。

據警方發言人稱，該名女子於昨晨曾在快車站徘徊良久，已引起車站職員注意，當時該女子態度安然，惟當快車將到站之際，她突然走越圍欄，卧在路軌上，快車剎掣不及，遂將其輾斃。

該女子身上並無任何身份證明文件，警方目前仍在調查其身份。

東區開槍件兩共傷四人案

（溫哥華訊）星期日（廿九日）及昨晨，溫哥華東區發生兩宗開槍事件，警方相信與幫派有關。

首宗企圖謀殺案發生於廿九日下午九時十分。一名年廿三歲的東方男子，在東廿二街二九二九號雲富社區中心停車場被三名東方男子伏擊，傷者右上胸中槍。

事發前，傷者曾於下午七時許在該中心的體育館內，與另外三名男子發生糾紛，事後該三名男子離去。當傷者稍後走出停車場取車之際，再與該三人相遇，遂被槍彈所傷。

警方目前仍在追查該三名男子下落。

另一宗開槍案則發生於昨晨一時四十五分，警方接報謂溫莎街七九八〇號傳出多次槍聲，警方到達現場時，發現三名傷者，一人靠著上址客廳牆壁，兩人則躺在客廳地上，該屋外牆發現數個彈孔。

該屋業主爲一名四十七歲的印裔加拿大人，警方相信事件與幫派有關。

本報廣告 效力宏大

新聞簡報

梯市罷教經已結束

△（梯利斯加新社電）卑詩爲時最久之教師罷教，經已成爲過去梯利斯教師於星期六表決，接受兩年合約，結束由一月二日開始之罷教。

該地區五千學生，經於星期六恢復上課。

梯利斯教師協會主席基斯碧說，該合約給予教師加薪百分之十四，另對每班之人數予以縮少。該合約係憑調解員李迪之協助而達成。

基氏謂該四星期之罷教，係屬值得，因爲教育局在談判開始時教育局在數個問題似乎不願意讓步。

槍傷兩人男子被控

△（溫哥華加新社電）一名四十歲男子，於上星期五下午在匯豐銀行大夏十七樓大閘一間律師行並槍傷兩名護衛員之後，經已被控兩項意圖謀殺罪。

據警方稱，當時該男子前往該律師尋覓其女友，但他不知道該女友經已辭職他去。

警方說，該男子不相信該女子已不在該律師樓工作，乃到處找尋。當他將八名女職員驅集一個房間時，向兩護衛員開槍，將其擊傷。當他將槍入子彈時，被一名律師皮亞斯所制服。

該男子名馬天尼斯，被控罪名如上。

勇敢青年救火救人

△（溫哥華訊）溫哥華班多拉街二一三一號松木柏文大廈星期日晨七時許發生大火。兩名勇敢青年艾沙特及亞素甸行動迅速，在消防員到達之前已將火撲滅並救回一命，大得警方稱讚。

據消息稱，艾沙特聽聞有人大叫「火燭」後，即拿着他自己的滅火筒前往救火。他踢開二樓睡房窗門，房內一名老人文卓方才驚醒。該老人當時正卧於熊熊烈火之椅子前睡着。該兩青年立即淋熄文卓已着火之衣服並將他拖至安全地方。

此時該柏文另一居民亦持滅火筒來到，協力將火救熄。

文卓經即送溫哥華中央醫院救治，情況穩定。

預告

本報周末推出新副刊 名爲《史丹利公園》

二月四日起，本報將推出一個新的週末副刊，取名「史丹利公園」，逢星期六出版。加盟執筆者有：

金刀—家喻戶曉的金牌老作家。

孔士達—前香港政府高級新聞主任；十多年前退休。

王曰叟—前香港政府高級中文主任；五年前移民來加。

柏嘉—家庭主婦，定居溫哥華已十年。

何展虹—青年女作家、華僑之聲「零時六十分」節目主持人；現在大學進修。

許行—香港政論家；現已移居溫哥華。

「史丹利公園」作者陣營鼎盛，文章短小精悍，內容包羅廣泛，並且圖文並茂，敬希讀者垂注。

中國糧油有限公司 CHINA CEREALS & OILS CORP. LTD.
239 E. Hastings St., Van., B.C.
溫哥華喜士定東街239號 電話：687-4204

世界米行 RICE WORLD ®
100 GORE AVE. (Corner of Powell & Gore)
歌雅街100號（有寬大停車場）

農曆新年酬賓大減價
由一月廿五日至二月十二日

美國標準牌米王
品質第一，好煮好食，
粒粒靚，保證滿意。
原價$21·50
大減價只售$14·99

買一送一
★買兩包50磅庄美國標準牌米王，免費贈送100% Pure 粟米油3公升一罐。
★買一包送贈券一張，可於下次買米時送油。

各款美國絲苗米
泰國香米
澳洲絲苗
一律大減價

本公司爲加西最大之食米入口公司，一向以薄利多銷爲宗旨
金牌冠軍絲苗，遠近馳名，銷量第一。
總代理：美國皇冠牌，特別軟滑好飯味，公司註册米王之王。
美國第一牌，香滑可口，眞正絲苗米王。
泰國金章牌，香噴噴，軟夾滑，正宗香米王中王。
澳洲金冠牌，甘香軟滑，原裝米皇之皇。
本公司備有送貨專車六部，爲顧客服務，請撥電話：687·4204
總公司地址：亞力山大街730號（批發部）730 ALEXANDER ST. VAN.B.C.
哥街門市部：哥雅街100號（門市部）100 GORE AVE.（有寬大停車場，方便顧客泊車 CORNER OF GORE AND POWELL）VAN.B.C.
喜士定街門市部：喜士定東街239號（門市部）239 E. HASTINGS ST. VAN.B.C.
新到維力即食麵、肉燥麵、炸醬麵、媽媽麵、香辣牛肉麵、維力即食米粉、肉燥米粉，一律八折。
白砂糖1kg（2.2磅）裝只售50¢ 鷄唆櫻粟粉500g 裝只售89¢
美國糯米及泰國糯米50磅裝及10磅裝、五磅裝一律八折
新到泰國上等絲苗50磅庄平過九折特價$9·50 泰國上等香米50磅庄平過九折特價$11·99

喬遷啓事
林彩港律師 FRANK C. K. LAM 事務所
於1989年1月30日遷往
SUITE 333-88 EAST PENDER STREET
VANCOUVER, B.C.
CANADA V6A 1T1
TEL: (604) 681-0277
FAX: (604) 681-8676
敬請垂注

嘉華 煤氣暖氣冷氣凍房
※※※修 理：大小凍房
日政收 裝置設計：空氣調節
夜府費 各式凍櫃・制雪機・
服牌從 暖氣・熱水爐・
務照優 爐頭雪櫃
3182 CAMBIE ST.
中文：420·7266 六時後
傳呼機：645·6328
電話：251·1616
中文：879·9494

ICBC 交通意外個案
○兩成收費
○評估賠償額
請電：BRUCE TORRIE
TORRIE & ASSOCIATES
大律師及事務律師樓
1221 BIDWEEL STREET
VANCOUVER ,B.C.V6G 2K7
(604) 683-8111
設有華語服務

EUROPA FURNITURE
(Wholesale To You)
（批發價・並賣家）
入口傢俬專門店（1975年創立）
以極合約價錢，出售精選意大利古典式入口傢俬，價錢其妙，例如電話！
意大利精典傢俬的最大規模入口商。
營業時間：
星期一至四 上午9:30 下午6:00
星期五 上午9:30 下午8:00
星期六 下午10:00 下午5:00
星期日 中午 下午5:00
歐洲傢俬 EUROPA FURNITURE
1612 Ingleton Ave.
（界限街以東兩個街口與第一街交界）
電話：(604)291·9022
歐羅巴傢俬 —— 一月份週年紀念酬賓。
有大批質料最佳漆傢俬。照批發價出售。任君選購